



Veranstaltungskalender

| | |
|-----------|--|
| 25. Apr | Fleckviehverein-Ausflug |
| 27. Apr | Viehschätzen |
| 27. Apr | Frühlingsfahrt Bäuerl. Seniorenvereinig. |
| 1. Mai | Tag der Arbeit |
| 4. Mai | Muttertagsbasteln KFS |
| 5./6. Mai | Musikfest in Latzfons |
| 12. Mai | Muttertagskonzert MGV Klausen |
| 12. Mai | Bäuerinnenausflug |
| 15. Mai | Beginn Yoga |

Also lautet der Beschluss, dass der Mensch etwas lernen muss!
Wilhelm Busch

22. April 2018 – 287. Jg. – Nr. 08

Bürgerversammlung in Latzfons

Bei der Bürgerversammlung in Latzfons hat der Landeshauptmann Arno Kompatscher zunächst mit Begeisterung die Erfolge seiner Landesregierung geschildert. Die Absicherung der Finanzregelung, die Konzessionsvergabe für Wasserkraftwerke, die Unterstützung der Wirtschaft durch das Fünfjahresprogramm für Investitionen, die Arbeitsbeschäftigung in Südtirol, die Senkung der IRPEF-Steuer und Einführung des Bausparens waren Themen, über die der Landeshauptmann referierte. Dennoch gibt es eine Reihe von Anliegen, wie etwa der Hausärztemangel, die Bürokratie u. a., die noch zu bewältigen sind.

Die Weltmeisterschaft im Naturbahnrodeln im Februar 2019 wird von der Landesregierung tatkräftig unterstützt, so Kompatscher. Bei größeren Investitionen auf Fraktion- bzw. Gemeindeebene sei es sinnvoll, auf die Landesfinanzierung zurückzugreifen, wie dies bereits bei der Dreifach-Turnhalle in Klausen geschieht.

Die Fragen der Bürger zeugten durchaus von der konstruktiven Kritikfähigkeit der Dorfbevölkerung. Themen waren u. a. die Doppelstaatsbürgerschaft, das Gehalt des Landeshauptmannes, der Wolf und der Bär, der Breitbandanschluss für Latzfons, das Raumordnungsgesetz und die Wohnbauförderung sowie die Einstufung der Faktion in strukturschwaches Gebiet.

Insgesamt kann man von einer recht informativen und harmonischen Versammlung sprechen, bei der viele Themen aufgeworfen und angesprochen wurden, die für Latzfons relevant sind. In geselliger Runde gab es abschließend die Möglichkeit, im Foyer die angesprochenen Themen bei einem kleinen Imbiss zu vertiefen.

Mancher erreicht seinen Gipfel als Charakter, aber sein Geist ist gerade dieser Höhe nicht angemessen – und mancher umgekehrt.

Friedrich Nietzsche

Die Bürgermeisterin

gibt in Durchführung des Ausschussbeschlusses Nr. 163 vom 09.04.2018 und in Anwendung der einschlägigen Gesetzesbestimmungen bekannt, dass diese Verwaltung einen öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und einer mündlichen und einer praktischen Prüfung

einer Stelle als Koch/Köchin (Berufsbild Nr. 19 des E.T. vom 02.07.2015) Teilzeit – 23 Wochenstunden, in der 4. Funktionsebene auf unbestimmte Zeit ausgeschrieben hat.

Die Stelle ist der deutschen Sprachgruppe vorbehalten. Studientitel und Voraussetzungen:

Zugangsvoraussetzungen von außen:

- Abschluss der Mittelschule;
- Lehrabschlusszeugnis als Koch;
- Zweisprachigkeitsnachweis „D“.

Vertikale Mobilität:

- 4 Dienstjahre in der 3. Funktions- und Gehaltsebene;
- Studientitel, welcher für den Zugang von außen für die 3. Funktions- und Gehaltsebene vorgesehen ist;
- Zweisprachigkeitsnachweis „D“;

oder

- 6 Dienstjahre in der 2. Funktions- und Gehaltsebene;
- Studientitel, welcher für den Zugang von außen für die 2. Funktions- und Gehaltsebene vorgesehen ist;
- Zweisprachigkeitsnachweis „D“;

Die entsprechenden Gesuche mit den Unterlagen müssen innerhalb 12,00 Uhr des 18. Mai 2018 bei dieser Gemeindeverwaltung eingereicht werden.

Der vollständige Ausschreibungstext liegt im Personalamt der Gemeinde Klausen auf und ist auch auf der Internetseite www.gemeinde.klausen.bz.it abrufbar. Weitere Auskünfte können unter Tel. 0472/858242 eingeholt werden.

Die Gemeindeämter

bleiben am Montag, den 30. April 2018 **geschlossen!** Das Standesamt bleibt für dringende Fälle (Geburtenmeldungen, Eheaufgebote und Todesmeldungen) von 9.°° Uhr bis 11.°° Uhr geöffnet. Bitte beim Meldeamt läuten!

FLECKVIEHVEREIN LATZFONS

Der Fleckvieh Ausflug findet am Mittwoch 25. April 2018 statt. Start um 8 Uhr in der Gfoda. Vormittag Besichtigung des neuen Laufstalls von Reichegger Oswald Lahnerhof in Gais mit 25 Milchkühen. Mittagessen im Gasthof Mausefalle, am Nachmittag Besichtigung des Laufstalles von Auer Helmuth Eppacherhof in Rein in Taufers, er verwendet fast ausschließlich Teststiere und hat 22 Melkkühe plus Jungvieh. Rückkehr um ca. 17 Uhr. Bus gratis. Alle Mitglieder und Interessierte sind dazu herzlich eingeladen.

*Unser Entscheiden reicht weiter als unser Erkennen.
Immanuel Kant*

Jugenddienstes Unteres Eisacktal

Sommerprogramm des Jugenddienstes Unteres Eisacktal

In der Woche vom 23.-27. Juli finden in Latzfons eine Abenteuerwochen statt. Kinder und Jugendliche der Jahrgänge 2005-2008 können sich auf spannende und abwechslungsreiche Tage freuen. Kreative, spielerische und sportliche Angebote sowie Ausflüge in die Natur stehen im Mittelpunkt. Weitere Wochen sind noch auf unserer Homepage (http://jugenddienst.it/Sommerwochen_2018.html) sowie in unserer Broschüre Sommerprogramm 2018 verfügbar.
Jugenddienst Unteres Eisacktal

Freie Gartenfläche zu vergeben

Da die Mesnerleute Emma und Sepp ihren Garten ab heuer nicht mehr bearbeiten, wird er ab sofort gegen eine freiwillige Spende vergeben. Wer Interesse daran hat, möge sich bei Pfattner Albert/Eder oder Bartl Hasler melden.

Diensthabender Arzt

Der diensthabende Arzt an Wochenenden ist unter der Nummer Tel. 331 9928128 erreichbar.

Dr. Edmund Mussner ist am 23. Und 23. April 2018 abwesend. Er wird durch Dr. Simon Krapf vertreten.

*Kein Sieger glaubt an den Zufall.
Friedrich Nietzsche*

Viehschätzen

Am Freitag 27. April und Samstag 28. April 2018 ist wieder das Viehschätzen; Ohrennummern und Alter der Tiere bitte herrichten.

Musikkapelle Latzfons

Am Samstag, den 5. Mai und am Sonntag, den 6. Mai findet das traditionelle Musikfest auf dem Festplatz in Latzfons statt. Alle sind dazu recht herzlich eingeladen.

Pfarrei Latzfons

Einladung für alle ehrenamtlichen MitarbeiterInnen in der Pfarrei

Als ein Zeichen des Dankes und der Wertschätzung , ladet der Pfarrgemeinderat, alle freiwilligen HelferInnen und ehrenamtliche MitarbeiterInnen rund um die Kirche am 29.04.2018 zum Dankgottesdienst und zum Mittagessen um 11:30 Uhr in den Vereinssaal ein.

Anmeldung und Informationen bei: Wally 3402921260 , Sabine 3295989893(abends)oder bei Esther im Konsum.

Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammen-sein.

Der Pfarrgemeinderat

*Es gibt auch Menschen, die sich bei einem
dreifachen Schädelbruch noch keine edlen Teile verletztten.*

Wilhelm Schlichting

Bäuerliche Seniorenveinigung

Einladung zur Frühlingsfahrt der bäuerlichlichen Seniorenvereinigung Klausen. Am Freitag den 27. April 2018 laden wir alle Senioren von Gufidaun, Gießbruck, Laitach, Pardell, Verdings und Latzfons, zur Frühlingsfahrt nach Schenna- Mölten ein. Abfahrt ist um 9.00Uhr in Latzfons Gfoda, in Verdings um 9.05 Uhr Spigoa, in Klausen 9.20 Uhr Brunnerhof.

In Schenna ist Dorfbesichtigung und Mittagessen im Restaurant „Georgenhof“. Am Nachmittag fahren wir nach Mölten, dort verweilen wir im Gasthof „St. Ulrich“ bei Kaffee und Kuchen, einen Spaziergang oder Kartenspiel. Fahrtspesen 15 Euro.

Anmeldung bitte bis 26. April bei Barbara Meraner Tel. 0472/54504 . Luis Steinacher Tel. 0472/855474..

Auf eine zahlreiche Teilnahme und ein gemütliches Beisammensein freut sich der Ausschuss

Latzfonser Goasslschnöller

Traditionsgemäß wie in der Vergangenheit werden einige Gruppen am Dienstag, den 24. April im Dorf und Runggen von Haus zu Haus gehen, zum „Jörgen Marende Krochen“. Dieser Brauch stammt von den Hirten Dorf - Runggen, den wir weiter pflegen möchten.



Ab Anfang Mai wird wieder regelmässig gschnöllt

Die Goasslschnöller Latzfons
Heini Troger Tel. 3336767200

Klausner Handwerk in Frauenhand

KLAUSEN –
Gleich zwei
Frauen
werden der
lvh-
Ortsgruppe für
die nächsten
fünf Jahre
vorstehen. Ihr
primäres Ziel:
Den



Zusammenhalt der Handwerker im Ort zu stärken und dem Handwerk eine erhöhte Sichtbarkeit zu geben.

Astrid Waldboth (Waldboth Malermeister KG) ist das neue Gesicht an der Spitze der Handwerkergruppe in Klausen. Sie wurde im Rahmen der jüngsten Ausschusssitzung zur neuen Ortsobfrau gewählt. Mit Respekt, aber auch Zuversicht blickt sie der neuen Aufgabe entgegen. „In erster Linie wünsche ich mir, dass es uns gelingt, den Zusammenhalt unter den Handwerkern neu zu stärken und aufzubauen. Darauf möchte ich gemeinsam mit den Ausschusmitgliedern hinarbeiten. Ein weiteres Ziel soll es sein, dem Handwerk einen höheren Stellenwert in der Gemeinde zu geben, Kooperationsprojekte anzuschließen und so junge Menschen auf das Handwerk aufmerksam zu machen“, sagt Waldboth. Die Teamarbeit stelle hierfür die Basis dar. Nur wenn alle gemeinsam an einem Strang ziehen, könnten auch entsprechende Resultate erreicht werden. Davon ist auch ihre Stellvertreterin Karin Ploner (M. & K. Beauty Center KG) überzeugt. Im Ortsausschuss mitarbeiten werden außerdem Klaus Gasser (Gasser Johann), Georg Waldboth (Waldboth Malermeister KG) und Franz Torggler (Torggler Oskar) als Vertreter der Althandwerker. „Ein erster Schritt, um die Zusammenarbeit zu stärken ist die Einrichtung der neuen Facebookseite Handwerk Klausen, welche von allen HandwerkerInnen und Handwerksfreunden geliebt werden darf“, so der Aufruf von Waldboth



SUMSIFEST 5. Mai 2018

Am Samstag, 05. Mai 2018 findet ab 14.00 Uhr auf dem Dorfplatz in Lajen (bei schlechter Witterung im Kulturhaus) das Sumsifest statt.



Bastel-, Spiel- und Schminkecke des

Zauberer MAGO REMI um 14:30 Uhr

Prämierung auf Ortsebene der Sieger des Internationalen

Raiffeisen Jugendwettbewerb 2018 um 15:30 Uhr



und natürlich unsere
Sumsi-Biene!

Alle Sumsi-Fans, alle Teilnehmer des Malwettbewerb, alle Kinder sind herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf euch!



Raiffeisen

Raiffeisenkasse Unterisacktal

Weißes Kreuz Klausen

Wir, das Weiße Kreuz Klausen, suchen freiwillige Mitarbeiter, welche nach Vereinbarung tagsüber aktiv im Krankentransport mitarbeiten. Gesucht werden Pensionisten oder Personen, welche noch berufstätig sind und diesen Freiwilligendienst als persönlichen Ausgleich in Ihrer Freizeit ausüben möchten. Nach einer Grundausbildung übernehmen Sie die Zubringerdienste von Dialysepatienten oder ADAC Fahrten ins Ausland sowie Heimtransporte vom Krankenhaus. Für Informationen melden sie sich einfach unter der Telefonnummer 3356425137

Bäuerinnen

Bäuerinnenausflug am 12.Mai.2018 ins Vinschgau. Start ist um 8.00Uhr in der Gfoda. Die Fahrt geht in den Vinschgau nach Mals, dort besichtigen wir den Garten der Fürstenburg, Robert und Edith geben uns Tipps in der Bodenbeschaffenheit, von alten Samen und Sorten. Mittagessen gibt es beim Portahof, ein Typisches Vinschger Gericht. Am Nachmittag erzählt uns der "Barfussbauer" Alexander Agethle über seine Visionen und führt uns durch seinen Garberhof. Selbstgebackenes Brot, Saft und den Käse der eigenen Hofkäserei, genießen wir anschließend. Wir kehren um 17.30 Uhr wieder zurück. Bus und Hofführung übernimmt die Bäuerinnenkasse. Auf einen gemeinsamen Ausflug freut sich der Bäuerinnenausschuss. Anmeldung bis 10.Mai 2018 bei Manuela: 345 2536628.

*Des Menschen größtes Verdienst bleibt wohl,
wenn er die Umstände soviel als möglich bestimmt und
sich so wenig als möglich von ihnen bestimmen lässt.*

Johann Wolfgang von Goethe

KFS Muttertagsbasteln

Wir vom KFS laden alle Kinder ab 4 Jahren am 4. Mai von 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr zum Muttertagsbasteln in den Pfarrsaal ein. Jedes Kind kann innerhalb dieser 2 Stunden kommen und braucht ungefähr eine halbe Stunde für seine Bastelarbeit. Anschließend kann jeder nach Hause gehen. Wir freuen uns auf euch. Der KFS Latzfons. Kosten 3 Euro. Anmelden bei Ulli: 340 2688249

Stadtmuseum Klausen

AUSTELLUNG | Karl Gasser (1948 – 2017)

Dauer der Ausstellung | 24.3. – 5.5.2018

Di-Sa | 9.30-12, 15.30-18 Uhr

So, Mo, 25.4. und 1.5. geschlossen

FREIER ENTRITT für alle KlausnerInnen

Am Samstag, 5. Mai 2018, dem letzten Tag der Ausstellung ist der Eintritt für alle KlausnerInnen frei

Öffnungszeiten: 9.30-12.00 und 15.30-18.00 Uhr

AUSTELLUNG | LOIS HECHENBLAIKNER

Hinter den Bergen

Eröffnung am Fr 11.05.2018 | 18 Uhr

Dauer der Ausstellung | 12.5. – 23.6.2018

Di-Sa | 9.30-12, 15.30-18 Uhr

So, Mo, und 2.6. geschlossen |

INTERNATIONALER MUSEUMSTAG

Sonntag | 13.5.2018 13.30 - 18.00 Uhr

Eintritt frei

Samstag | 19.5.2018 9.30 - 12.30 | 14.00 -18.00 Uhr

Sonntag | 20.5.2018 13.00 - 18.00 Uhr

Erwachsene 3,00€ inklusive Klausner Gartentage "Brennende Liab" im Kapuzinergarten, bis 14 Jahre frei

ARS SACRA

Kunst und Kirche im Heute

Künstlerinnen und Künstler bespielen sakrale Gebäude entlang des Eisacktals mit Schwerpunkt Klausen

Projekte: bis zum 16. Mai 2018, 12 Uhr

Männergesangverein Klausen

Der Männergesangverein Klausen lädt zum Muttertagskonzert am Samstag, 12. Mai 2018 um 20:00 Uhr im Knappensaal, Ansitz Seebegg, Klausen ein! am Klavier: Otto Chizzali Trompete: Klaus Gfader Basstrompete: Hannes Tauber Gastchor: De Cater, Wolkenstein (Frauenviergesang) Unser Chorleiter Sepp Gfader spannt einen Bogen vom Klassischen Liedgut wie "Chor der Priester" mit Klavierbegleitung zum Traditionellen Liedgut wie "Die Post im Walde" mit Trompete, "Mei Diandl im Rosental" (Kärnten) und dem bekannten "Fliegermarsch". Wir, der MGV-Klausen, freuen uns über Ihre Anwesenheit. Bis dahin alles Gute! Obmann Stefan Gamper

Kochworkshop

Kochworkshop: Gesunde und vollwertige Ernährung in der Familie

Es werden gesunde Gerichte mit Getreide, Hülsenfrüchte, Frühjahrsgemüse und -obst sowie hochwertigen Ölen zubereitet, welche leicht nach zu kochen sind.

Gleichzeitig werden Informationen über gesunde Ernährung im Kindesalter gegeben und auf die Qualität von Nahrungsmitteln hingewiesen.

Beim Workshop werden die Speisen gemeinsam zubereitet und anschließend gegessen.

Termin: Samstag, den 05. Mai 2018

von 14:00 bis 17:30 Uhr

Ort: ElKi Kastelruth

Kursleiterin: Dr. Ivonne Daurù Malsiner

Kosten: 45 Euro + 10 Euro Material (inkl. Rezeptemappe)

Anmeldung: klausen@elki.bz.it oder tel./sms 377 672 5700

Wir gratulieren

| | | |
|--------|---|----|
| 22.04. | Peter Obrist, Hofstätter | 73 |
| 23.04. | Pius Schrott, Schulweg | 70 |
| 24.04. | Johann Unterthiner, Schien | 83 |
| 24.04. | Luisa Langgartner Oberrauch, Untersohler | 79 |
| 27.04. | Theresia Holzner Penn, Verdings | 75 |
| 29.04. | Anna Kerschbaumer Fink, Waldegger | 85 |
| 29.04. | Elisabeth Pittschieler Torggler, Blauer | 77 |
| 05.05. | Theresia Gasser Torggler, Mesner Verdings | 90 |
| 05.05. | Tobias Winkler, Mühlele | 75 |

Danksagung

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstend zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Achtung ihm entgegen gebracht wurde. Wir bedanken uns ganz herzlich bei allen, die uns in den schweren Stunden mit tröstenden Worten und großer Anteilnahme beigestanden sind. Vergelt´s Gott allen für das Gebet und die großzügigen Spenden.

Die Trauerfamilie - Lackmüller

Mancher kann nicht aus dem Fenster hinausdenken.

Wilhelm Busch

Theaterverein Verdings

Liebe Theaterfreunde,

hiermit möchten wir euch mitteilen, dass die Aufführungen der Theatergruppe Verdings des Stücks „Alte Sünden rächen sich“ abgesagt wurden. Auf diese Weise möchte die Theatergruppe ein Zeichen des Respekts und Mitgefühls setzen für die Todesfälle, die wir im Dorf bedauern. Wir möchten den Raum für Trauer schaffen und danken für euer Verständnis.

Theatergruppe Verdings

Yoga

Yoga mit therapeutischer Ausrichtung und Heilyoga für Hüften und Rücken mit Judith Demez

- Beginn: 15. Mai 2018, 6 Einheiten immer dienstags
- Uhrzeit: 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr in der Grundschule Latzfons
- Anmeldung: Judith Demez 339 7336788

„60+ unterwegs“

Terenten – Margen – Weitental - am Mittwoch, 09. Mai 2018

Unsere nächste 60+Wanderung führt uns ins Pustertal. Wir fahren mit dem Zug von Klausen nach Vintl, wo wir in den Bus nach Terenten nehmen. In Terenten besichtigen wir die Pfarrkirche und den Dorffriedhof. Anschließend gehen wir den Panoramaweg durch das Ternerntal. Der Mühlenweg führt uns bei fünf gut erhaltenen Mühlen und den bizarren Erdpyramiden vorbei und wir erreichen nach ca. zwei Stunden Margen. In Margen stärken wir uns mit Essen aus dem Rucksack. Am Nachmittag

steigen wir nach Weitental ab. Von dort besteht die Möglichkeit zu Fuß nach Vintl zu gehen oder mit dem Bus zu fahren. In Vintl nehmen wir den Zug nach Klausen.

| | |
|-----------------------------|---|
| Abfahrt: | Mit dem ZUG vom Zugbahnhof in Klausen um 07:25 Uhr am Mittwoch, den 09. Mai 2018 |
| Gehzeit: | Ca. 4 - 5 Stunden |
| Ausrüstung: | Leichte Wanderausrüstung Proviant für Mittagessen aus dem Rucksack |
| Schwierigkeitsgrad: | In jeder Hinsicht leichte und problemlose Wanderung, Höhendifferenz ca. 400m |
| Anmeldung: | Ist nicht nötig. Jeder der zum vereinbarten Zeitpunkt am Treffpunkt erscheint ist dabei! |
| Tourenführer + Information: | Cilli Gafriller – 0472/847281 abends |
| Ankunft: | gegen 17:30 Uhr in Klausen |
| Fahrtgebühren: | Die Kosten für allfällige Zug- Bus- oder Seilbahnspeisen übernimmt jeder selbst. Südtirolpass nicht vergessen!!! |
| Allgemeines: | Gültige AVS-Mitgliedschaft für das Jahr 2018 ist erforderlich. Teilnahme auf eigene Gefahr! |

Auf eine zahlreiche Beteiligung und auf ein gutes Wetter freut sich:
Cilli Gafriller - Tourenführer

*Über das Kommen mancher Leute tröstet uns nichts als –
die Hoffnung auf ihr Gehen.*

Marie Freifrau von Ebner-Eschenbach

*Die einen erheben sich in der Gesellschaft von Menschen,
die anderen sinken ab.*

Leo Tolstoi

*Wer sagt, die ganze Welt sei schlecht,
der hat wohl nur so ziemlich Recht.*

Wilhelm Busch

Kleinanzeiger

- Gasthof Wöhrmaurer sucht Zimmermädchen. Tel. 340 4904847
- Sehr gut erhaltener Holzherd: 80cm hoch, 60cm tief und 60cm breit, Anschluß hinten links. 150 Euro. 338 6367275
- Suche altes, aber fahrtüchtiges Stadtrad. Tel. 3894248946
- Bedienung Aushilfe oder in Teilzeit gesucht Tel:0472 857099
- Verkaufe 4 Sommerreifen Michelin 215-16-R60 H99 um 60 Euro. Bin einen Sommer damit gefahren. Tel. 334 41202255
- Halbstündiger Helicopterflug für 3 Personen (3 Einzellose) im Wert von 450 Euro zu vergeben (effektiver Wert: 600 Euro) –. Tel. 333 4730191
- Vier Sommerreifen mit Felgen für Opel corsa 165/70/13 um 100 Euro zu verkaufen. Tel. 329 0746391



Für diese Ausgabe sind Georg Schrott und Roland Mitterrutzner verantwortlich. Die nächste Ausgabe erscheint am **6. Mai 2018** und wird von Walter Thaler und Marianna Hofer gestaltet. Abgabetermin: Mittwoch, 2. Mai 2018. Beiträge können bei Josef Moosmayr (Despar) abgegeben oder an die E-Mail echo@latzfons.it gesendet werden. Das Echo ist im Internet unter www.latzfons.it oder www.klausen.eu/echo online verfügbar.



*Jeder hat seine eigene Sicht.
Aber nicht jeder sieht etwas.*

Bruno Winawer

*Das ist es eben!
Man denkt nicht nur – man will auch leben.*

Wilhelm Busch

Wir BEGLEITEN DICH.

Bei allen finanziellen Themen.

Frage nach Deinem
Berater in der
Raiffeisenkasse.

www.raiffeisen.it/jugend